

WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS

DIENSTEN VAN DE EERSTE MINISTER

N. 96 — 1893

[21204]

21 JUNI 1996. — Koninklijk besluit houdende oprichting van een Ministerieel Comité voor inlichting en veiligheid

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 37 van de Grondwet;

Op de voordracht van Onze Eerste Minister en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In de schoot van de Regering wordt een Ministerieel Comité voor inlichting en veiligheid opgericht.

Art. 2. Het Comité wordt voorgezeten door de Eerste Minister en bestaat bovendien uit de door Ons, bij in Ministerraad overlegd besluit, aangewezen Regeringsleden, waaronder tenminste de Ministers die Justitie, Landsverdediging, Binnenlandse Zaken en Buitenlandse Zaken binnen hun bevoegdheid hebben.

De Regeringsleden die geen deel uitmaken van het Comité kunnen door de Eerste Minister worden uitgenodigd er aan deel te nemen voor het onderzoek van zaken die hen in het bijzonder aanbelangen.

Art. 3. Het Comité stelt de algemene politiek inzake inlichting vast, bepaalt de prioriteiten van de Veiligheid van de Staat en van de Algemene Dienst inlichting en veiligheid van de Krijgsmacht, en coördineert hun activiteiten.

Het Comité bepaalt bovendien de politiek inzake de bescherming van gevoelige informatie.

Art. 4. Het Comité vergadert na bijeenroeping door de Eerste Minister, die de agenda vaststelt.

Art. 5. Het secretariaat van het Comité wordt door de Eerste Minister georganiseerd.

Art. 6. Onze Eerste Minister is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 21 juni 1996.

ALBERT

Van Koningswege :
De Eerste Minister,
J.-L. DEHAENE

SERVICES DU PREMIER MINISTRE

F. 96 — 1893

[21304]

21 JUIN 1996. — Arrêté royal portant création d'un Comité ministériel du renseignement et de la sécurité

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 37 de la Constitution;

Sur la proposition de Notre Premier Ministre et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Il est créé, au sein du Gouvernement, un Comité ministériel du renseignement et de la sécurité.

Art. 2. Le Comité est présidé par le Premier Ministre et comprend en outre les Membres du Gouvernement désignés par Nous, par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, dont au moins les Ministres ayant dans leurs attributions la Justice, la Défense nationale, l'Intérieur et les Affaires étrangères.

Les Membres du Gouvernement qui ne font pas partie du Comité peuvent être invités par le Premier Ministre à y participer pour l'examen des affaires qui les concernent particulièrement.

Art. 3. Le Comité établit la politique générale du renseignement, détermine les priorités de la Sûreté de l'Etat et du Service général du renseignement et de la sécurité des Forces armées, et coordonne leurs activités.

Le Comité définit en outre la politique en matière de protection des informations sensibles.

Art. 4. Le Comité se réunit sur convocation du Premier Ministre, qui fixe l'ordre du jour.

Art. 5. Le secrétariat du Comité est organisé par le Premier Ministre.

Art. 6. Notre Premier Ministre est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 21 juin 1996.

ALBERT

Par le Roi :
Le Premier Ministre,
J.-L. DEHAENE

N. 96 — 1894

21 JUNI 1996. — Koninklijk besluit houdende oprichting van het College voor inlichting en veiligheid

[21205]

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 37 van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 juni 1996 houdende oprichting van een Ministerieel Comité voor inlichting en veiligheid;

Op de voordracht van Onze Eerste Minister en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Er wordt, bij de Eerste Minister, een College voor inlichting en veiligheid opgericht.

Art. 2. Het College wordt voorgezeten door een afgevaardigde van de Eerste Minister en bestaat bovendien uit de administrateur-generaal van de Veiligheid van de Staat, de chef van de Algemene Dienst

F. 96 — 1894

21 JUIN 1996. — Arrêté royal portant création du Collège du renseignement et de la sécurité

[21205]

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 37 de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 21 juin 1996 portant création d'un Comité ministériel du renseignement et de la sécurité;

Sur la proposition de Notre Premier Ministre et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Il est créé, auprès du Premier Ministre, un Collège du renseignement et de la sécurité.

Art. 2. Le Collège est présidé par un délégué du Premier Ministre et comprend en outre l'administrateur général de la Sûreté de l'Etat, le chef du Service général du renseignement et de la sécurité des Forces

inlichting en veiligheid van de Krijgsmacht, de leidende ambtenaar van de Algemene Rijkspolitie, de leidende ambtenaar van de Algemene Directie van de politiek van het Ministerie van Buitenlandse Zaken en de commandant van de Rijkswacht.

Art. 3. Het College stelt zijn huishoudelijk reglement vast met eenstemmigheid van zijn leden. Dit reglement wordt ter goedkeuring aan het Ministerieel Comité voor inlichting en veiligheid voorgelegd.

Bij overmacht wordt het lid van het College door zijn onmiddellijke adjunct vervangen.

Art. 4. Het College ziet toe op de gecoördineerde uitvoering van de beslissingen van het Ministerieel Comité voor inlichting en veiligheid.

Art. 5. Het College vergadert na bijeenroeping van zijn voorzitter, die de agenda vaststelt.

Art. 6. Het secretariaat van het College wordt door de Kanselarij van de Eerste Minister verzekerd.

Art. 7. Onze Eerste Minister is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 21 juni 1996.

ALBERT

Van Koningswege :
De Eerste Minister,
J.-L. DEHAENE

armées, le fonctionnaire dirigeant de la Police générale du Royaume, le fonctionnaire dirigeant de la Direction générale de la politique du Ministère des Affaires étrangères et le commandant de la Gendarmerie.

Art. 3. Le Collège fixe son règlement d'ordre intérieur à l'unanimité de ses membres. Ce règlement est soumis à l'approbation du Comité ministériel du renseignement et de la sécurité.

En cas de force majeure, le membre du Collège est remplacé par son adjoint direct.

Art. 4. Le Collège veille à l'exécution coordonnée des décisions du Comité ministériel du renseignement et de la sécurité.

Art. 5. Le Collège se réunit sur convocation de son président, qui fixe l'ordre du jour.

Art. 6. Le secrétariat du Collège est assuré par la Chancellerie du Premier Ministre.

Art. 7. Notre Premier Ministre est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 21 juin 1996.

ALBERT

Par le Roi :
Le Premier Ministre,
J.-L. DEHAENE

MINISTERIE VAN FINANCIEN, MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID EN MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN, VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU

N. 96 — 1895

(C - 12617)

20 AUGUSTUS 1996. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 5 oktober 1978 tot uitvoering van de artikelen 400 tot 404 en van artikel 408, § 2, 2°, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 en van de artikelen 30bis en 30ter, § 9, 2°, van de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot

Gelet op de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders, inzonderheid op artikel 30bis, ingevoegd door de wet van 4 augustus 1978 tot economische heroriëntering en gewijzigd bij de programmawet van 6 juli 1989, en artikel 30ter, ingevoegd door de wet van 22 januari 1985 en gewijzigd bij de wetten van 6 juli 1989, 20 juli 1991, 6 augustus 1993 en 30 maart 1994;

Gelet op het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, inzonderheid op de artikelen :

- 400;
- 401 en 402, gewijzigd bij de wet van 6 juli 1994;
- 403;
- 404, gewijzigd bij de wet van 6 juli 1994;
- 408;

(1) Verwijzingen naar het Belgisch Staatsblad :

Wet van 27 juni 1969, *Belgisch Staatsblad* van 25 juli 1969.

Wet van 4 augustus 1978, *Belgisch Staatsblad* van 17 augustus 1978.

Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, koninklijk besluit van 10 april 1992, *Belgisch Staatsblad* van 30 juli 1992.

Wet van 6 juli 1994, *Belgisch Staatsblad* van 16 juli 1994.

Koninklijk besluit van 5 oktober 1978, *Belgisch Staatsblad* van 7 oktober 1978.

Koninklijk besluit van 12 december 1991, *Belgisch Staatsblad* van 25 december 1991.

MINISTERE DES FINANCIES, MINISTERE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL ET MINISTERE DES AFFAIRES SOCIALES, DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT

F. 96 — 1895

(C - 12617)

20 AOUT 1996. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 5 octobre 1978 portant exécution des articles 400 à 404 et de l'article 408, § 2, 2°, du Code des impôts sur les revenus 1992 et des articles 30bis et 30ter, § 9, 2°, de la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs (1)

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut

Vu la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs, notamment l'article 30bis, inséré par la loi du 4 août 1978 de réorientation économique et modifié par la loi-programme du 6 juillet 1989 et l'article 30ter, inséré par la loi du 22 janvier 1985 et modifié par les lois des 6 juillet 1989, 22 décembre 1989, 20 juillet 1991, 6 août 1993 et 30 mars 1994,

Vu le Code des impôts sur les revenus 1992, notamment les articles :

- 400;
- 401 et 402, modifiés par la loi du 6 juillet 1994;
- 403;
- 404, modifié par la loi du 6 juillet 1994;
- 408;

(1) Références au *Moniteur belge* :

Loi du 27 juin 1969, *Moniteur belge* du 25 juillet 1969.

Loi du 4 août 1978, *Moniteur belge* du 17 août 1978.

Code des impôts sur les revenus 1992, arrêté royal du 10 avril 1992, *Moniteur belge* du 30 juillet 1992.

Loi du 6 juillet 1994, *Moniteur belge* du 16 juillet 1994.

Arrêté royal du 5 octobre 1978, *Moniteur belge* du 7 octobre 1978.

Arrêté royal du 12 décembre 1991, *Moniteur belge* du 25 décembre 1991.